

Nula je *matematički koncept*. U prirodi je u smislu pozitivnih određenja i manifestacija bitka nigdje ne susrećemo. Valja napomenuti da većina matematičara nulu ne ubraja u prirodne brojeve, a oni koji to ipak čine, bivaju suočeni s poteškoćama kako razjasniti odnos svijesti i svijeta, kako postići korespondenciju jezika i bitka, odnosno termina »nula« i jeziku izmičuće stvarnosti. Nula je *negacija bitka*, njegovo dokidanje i uskraćivanje. Postulirati da bi jedan matematički, unutarmentalni element iskoraciš iz pomicljenosti i presudio svemiru — pojavivši se u obliku crnih jama koje proždiru čitave galaksije ili u bilo kojem drugom obliku — čini se u najmanju ruku pretjeranim, čak i pod pretpostavkom da zaista postoji nekakva beskonačna panlogistička »svemirska inteligencija« ili možda panpsihiistička »duša svijeta« koja bi sudbonosnu svemirsку nulu mislila i na taj način domisljala vlastitu propast.

Također ostaje nerazumljivo zašto autor *Nule* u ovoj knjizi nije ni spominuo *svremene mislioce* koji su unutar svojih filozofema značajno mjesto ustupili razradi i razvoju metafizičke *ideje ništavila*, pradavne ideje kojoj je ideja nule matematička konotacija. Svakako su trebali biti dotaknuti barem značajniji suvremenici filozofi sa svojim *nihilističkim* tematiziranjem svijeta i čovjeka: osebujno Schopenhauerovo razlikovanje apsolutnog, relativnog i praznog »ništa«; Nietszscheov zahtjev za snažnim nihilizmom, koji ustoličuje nove vrijednosti usprkos besmislenosti »vječnog povratka istog«; Heideggerovo »ništa« što u stanju straha, u kojem iščezava biće, biva doživljeno kao »koprena bitka«, zatim Sartreov angažirani egzistencijalizam, gdje je čovjek u svojoj radikalnoj slobodi, razuzdanoj od svih konstitutivnih i integrativnih uzda bitka i biti, shvaćen kao praiskonsko »ništa«. Neovisno o tomu slagao se autor s navedenim filozofskim uvjerenjima ili ne, tema koja se knjigom

široko eksplicira nesumnjivo je zahtjevala njihovo spominjanje.

I naposljetku preporuka: zanimljivu i informativnu knjigu *Nula: biografija opasne ideje* po mogućnosti konzumirati; integralno ili selektivno, studiozno ili brzo, s jasnim očekivanjem novog znanja ili sumnjičavo i suzdržano — ali u svakom slučaju *cum grano salis*.

*Marito Mihovil Letica*

Niko Bilić, *Jerusalem an jenem Tag*, Forschung zur Bibel, sv. 117, Echter Verlag, Würzburg 2008. (360 str. + Literatura i Biblijsko kazalo, cijena: 36 eura)

U uglednom bibliotečnom nizu biblijskih istraživanja *Forschung zur Bibel*, osnovanom još od glasovitog R. Schnackenburga, prošle je jeseni pod brojem 117 izšla knjiga isusovca patera N. Bilića *Jerusalem an jenem Tag. Text und Botschaft von Sach 12–14* (Jeruzalem u onaj dan. Tekst i poruka u Zah 12–14). Knjiga je podijeljena na dva glavna dijela, sukladno podnaslovu: I. Tekst i II. Poruka. Autor osim kratkog predgovora (str. 5–6) donosi i iscrpan uvod (str. 11–14). Slično kao i osrvt na kraju knjige (str. 359–362), uvod nudi praktičan pregled rezultata do kojih se u knjizi dolazi. Popis literature (str. 363–369) s osamdesetak natuknica svjedoči o povećanom interesu za Knjigu malih proroka u zadnjim godinama, ali nipošto nije iscrpan pregled svega što se na tom području objavljuje. Biblijsko kazalo (str. 370–376) informira čitatelja o kojim se biblijskim tekstovima u knjizi govori.

U naše doba u kojemu je međunarodna zajednica sve važnija, a sredstva komunikacije obuhvaćaju svaki djelič zemaljske kugle, jasno je da se tekst o »svim narodima svijeta« (Zah 12, 3) ne odnosi na neku daleku budućnost, nego je u najvećoj mjeri aktualan. Složena i zahtjevna tri posljednja poglavila u starozavjetnom spisu proroka Zaharije takav su tekst. U njemu je i ono poglavlj

koje J. Gärtner drži sveukupnom »sumom proroštva« (WMANT 114, 2006). U tekstu Zah 12–14 ime »Jeruzalem« pojavljuje se 22 puta, a formula »u onaj dan« — što nigdje drugdje u Bibliji nije slučaj — čak 17 puta. Iz toga je prirodno nastao i naslov knjige.

Posljednje proroštvo Zaharijina spisa usmjeren je na sudbinu Jeruzalema i na potrebno pročišćenje napadača, ali i Božjeg naroda. Političke prilike vezane uz Jeruzalem sve do danas daju važnost i aktualnost ovom tekstu. Dugoročno pitanje o pravu na Sveti Grad neće dobiti zadovoljavajućeg odgovora ako se ne uzme u obzir Zaharijin pogled. Njegovo proroštvo o Jeruzalemu u onaj dan pokazuje da je snaga Grada zasnovana u Bogu. Temelji joj nisu u svjetskim nardima koji napadaju Jeruzalem, ali nisu ni u Božjem narodu kojem je, kao i napadačima, potrebno temeljito pročišćenje. Radostan zaključak na Blagdan sjenica definira Jeruzalem kao mjesto gdje vlast svjetskih naroda završava, a poštaje se Božje kraljevanje.

Akutna zadača suživota različitih naroda u Zaharijину tekstu ima hitan poziv i ohrabrenje. Ovaj *proročki nalog* plastičnim slikama razorenja i raspadanja bolno je shvatljiv u sukobima naroda i država koji i dalje traju. Nedostatak međureligijskog dijaloga, nesporazumi među religijama, terorizam i izopačeno veličanje ubojica i samoubojica čini ove slike strahovito realističnima i bliskima. To više je pogled na univerzalni Blagdan sjenica utjeha i poticaj svima koji se zalažu za pravedno rješenje. Priznavanje božanskog Kralja čije ime jedino zaslужuje trajno povjerenje (Zah 14, 9) pruža orijentaciju za medureligijski i politički napredak. U isti mah ponavlja žurni imperativ koji zabranjuje štovanje svih lažnih božanstava jer vodi u prošlost.

Pogled na zajednicu u slavlju i na pročišćeni ostatak iz svih naroda istom hitnošću upozorava na to da su nam povjerene svične stvari koje pripadaju Bogu i

nisu dane na volju ljudskom djelovanju i pregovaranju. Podsjeća nas na zajedničku zadaču i radost, ali i na odgovornost pred Stvoriteljem.

Dva glavna dijela knjige *Jerusalem an jenem Tag* različite su veličine: I. Tekst proteže se na str. 15–255, a II. Poruka obuhvaća str. 256–358. Uvodno razmatranje pokazuje kako su poglavља Zah 12–14 cijelovit tekst, jasno ograničen kao drugo veliko i zaključno proroštvo Zaharijina spisa. Doslovni prijevod mazoretskoga hebrejskog teksta podijeljen je na izričajne jedinice, kako je postao običaj u suvremenoj egzegezi. Autor potom podrobnom analizom upućuje na tendencije i naglaske grčkog prijevoda. Dok hebrejski tekst primjerice na početku predstavlja Jeruzalem kao božansko obrambeno oružje, u tumačenju Septuaginta sam grad je labilan i predmet izručivanja (Zah 12, 2s). Slično, Septuaginta izostavlja pogled na uzvišenje Jeruzalema (14, 10).

Bilić nudi novu podjelu biblijskog teksta u osam odlomaka sa zajedničkim naslovom, izrađenu kombinacijom različitih kriterija. Često opetovana formula »u onaj dan« promatra se kao element koji povezuje. Podjela teksta polazi od predajom sačuvanih razdjelnica »petuha« i »setuma«, a potom se usmjeruje na komunikacijski ustroj, ključne riječi i zajedničke teme. Filmska analiza podupire takvu podjelu teksta. Novost u razdiobi odlomaka ponajviše je čitanje Zah 13, 7–9, zajedno s početkom idućeg, 14. poglavljia.

Daljnje istraživanje posvećeno je analizi konteksta i slijedi prijedloge koje su dali J. D. Nogalski i M. A. Sweeney. Autor prvo promatra veze pojedinih odlomaka s prethodnih jedanaest poglavљja Zaharijana spisa. Pritom se pokazuje kako se u Zah 12–14 preuzimaju simboli iz prethodnih viđenja. Tako je to npr. s »očima Jahvinim« (Zah 12, 4) koje su prije predstavljene sa sedam svjetiljki (Zah 4, 10). Slično je i s »mačem« koji je najavljen (9, 3) i dio je prijetnje (11, 17),

a potom prima neposrednu zapovijed (13, 7). Zaključak pojedine Zaharijine teme najbolje se očituje kod nazave da će svjetski narodi biti Božji narod (2, 15), što se ostvaruje u proslavi Blagdana sjenica (14, 16–21). Tri su smjera u dalnjem istraživanju konteksta: »Jeruzalem«, »narodi« i »slika o Bogu«. Autor uočava sličnosti u izričaju i zajedničke teme koje proroštvo Zah 12–14 vežu uz ostale spise u Knjizi dvanaest malih proroka.

Drugi veliki metodički korak u ovoj knjizi pod naslovom »Poruka« posvećen je teološkim posebnostima Zaharijina proroštva. Uvodna usporedba s klasičnim tekstom Iz 60 pozadina je za jasniji pogled na Jeruzalem u onaj dan. Teološki pomaci i nova tumačenja u Zah 12–14 tiču se u prvom redu drugačije slike o Богу i realističnijeg opisa Jeruzalema. U istraživanju o ulozi i značenju Jeruzalema u Zah 12–14 Bilić uočava da on simbolizira zajednicu te stoji u središtu i kod suda i pročišćenja, kao i kod uvišenja. Sveobuhvatan pogled na narode svijeta u tekstu je prepoznatljiv u deset puta opetovanoj oznaci »svi«. Božansko okupljanje svjetskih naroda u konačnici pripada naumu spasenja, iako je dio suda nad Božjim narodom. U Zaharije je jasno, ističe autor, da narodi također prolaze put čišćenja iz kojega proizlazi samo ostatak. Na Blagdan sjenica u kompoziciji teksta narodi postaju subjekt i kod prinošenja žrtava do kraja su pridruženi slavljeničkoj zajednici.

Bilić se u završnim promatranjima koncentriira na lik Probodenoga kao glavno obilježe Zaharijine slike o Богу. Na temelju bližeg konteksta i pojedinih dijelova rečenice »Gledat će mene koga su proboli« (Zah 12, 10) autor razraduje teološko tumačenje. Kao objekt probadanja doista se podrazumijeva sam Jahve. S jedne strane time je naznačena nevjernost zajednice, kao primjerice već čuvenim simbolom »zlatnog teleta« (Izl 32). S druge strane Probodeni uprizoruje Božju solidarnost s ljudskom patnjom,

što opet odgovara osnovnoj poruci npr. Knjige o Jobu.

Bilić je, prema vlastitom svjedočenju, u početku pokretala želja da citat iz Ivanova evanđelja o raspetom Isusu (Iv 19, 37) promotri u izvornom jeziku i kontekstu. Veliko Zaharijino proroštvo svojom je kompozicijom pozadina i temelj za teološku poruku Srca Isusova i zadaću koja je s njom povezana. Nevolja tumača koji su iz strahopostovanja Probodenoga odjeljivali od Jahve koji govorili dokida se u ovom središtu kršćanske vjere. Ispovijedamo da je Bog na sebe uzeo ljudsku patnju. U temelje naše vjere pripada Raspeti s probodenim bokom koji na Uskrsni dan Toma iz najveće blizine smije promotriti. Srce Isusovo, njegova važnost i za sustavnu teologiju i za vjerničku praksu mnogih, pripada tradicionalnim zadaćama isusovačkog reda. Ovom opsežnom studijom autor želi biti na tome tragu.

Novosti koje knjiga pruža u istraživanju teksta Zah 12–14 su precizna usporedba hebrejskog teksta s grčkim prijevodom u Septuaginti, djelomično nova podjela, iscrpna analiza konteksta te sažeto biblijsko-teološko tumačenje Probodenoga. Autor se gotovo isključivo zadržava na sinkronijskoj metodi, ali ipak gaji odvažnu nadu da je stvorio mali priručnik za teologiju Malih proroka.

Jeruzalem u onaj dan obilježen je »snažnom i odvažnom slikom« Probodenoga (A. Stiglmair), koju valja tumačiti u njezinu kontekstu. Ista je to poznata i potresna slika preuzeta u Iv 19, 37 kao središte kršćanske vjere u Boga koji je postao čovjekom. Bolno pročišćenje (12, 3; 14, 2, 13) i Božja sučut s jedne strane te Otkupljenje, Božji dobrostivi odgovor na zazivanje njegova imena (12, 9), kao i njegova spasenjska nakana koja nikoga ne isključuje (14, 16) s druge strane sažeti su u toj slici.

Marko Matić